

## Indicadores OPP para o tamanho da fazenda e o número médio de trabalhadores

(versão 05.08.2019 v2.1)

O Critério do Comércio Justo Fairtrade para Organizações de Pequenos Produtores (OPP) contém duas definições de pequenos produtores; cada uma se aplica dependendo da intensidade dos trabalhos necessários para a produção dos diferentes cultivos (ver o requisito 1.2.1 do Critério para OPP). Para produtos que precisam de um trabalho menos intensivo, os pequenos produtores são definidos como aqueles cuja fazenda é operada / administrada pelos membros e suas famílias, onde os trabalhos agrícolas são realizados principalmente pelos membros e suas famílias e onde os membros trabalham por conta própria e não contratam trabalhadores de forma contínua. Para os produtos que exigem trabalhos intensivos, é permitido que os pequenos produtores contratem trabalhadores para trabalhar em conjunto com seus membros e famílias. A Fairtrade International estabelece tamanhos de fazendas para as diferentes categorias de produtos para definir até que tamanho seguem sendo considerados como pequenos produtores.

Como a definição de pequenos produtores varia segundo o contexto e o produto, em alguns casos a Fairtrade International desenvolve indicadores para o tamanho da fazenda e o número médio de trabalhadores. O desenvolvimento de novos indicadores ou revisão dos existentes segue o [procedimento de desenvolvimento de indicadores para Pequenos Produtores para produtos de trabalho intensivo](#).

O indicador “Tamanho da fazenda/membro” representa o tamanho máximo até onde um membro é considerado pequeno produtor de acordo com os critérios Fairtrade. O indicador “Trabalhadores permanentes” (onde é definido) representa o número máximo de trabalhadores permanentes contratados como média por um membro individual por ano.



FAIRTRADE  
INTERNATIONAL

País	República Dominicana	Colômbia	Equador	Brasil	Chile	Argentina	Brasil
Produto	Bananas			Uva de vinho			Cítricos <sup>1</sup> (Frescoe processada ) e abacates
Tamanho da fazenda (por membro)	Abaixo de 10 ha <sup>2</sup>	Abaixo de 8 ha	Mono-cultura: Abaixo de 10 ha Agro-silvicultura: 20 ha	13 ha			4 módulos fiscais
Trabalhadores permanentes (por membro)	Não aplica			2/membro			2/membro

País	Todos				
Produto	Fruta (fresca e processada) Excl. bananas na República Dominicana, Colômbia e Equador, cítricos e abacates no Brasil, uva de vinho na Argentina, Brasil e Chile	Vegetais		Açúcar de cana <sup>3</sup>	Chá
Tamanho da fazenda (por membro)	10 ha	5 ha		10 ha	5 ha

<sup>1</sup> Cítricos: laranjas, tangerinas, mandarinas, clementinas, satsumas, limões, limas e pomelos

<sup>2</sup> Hectares

<sup>3</sup> 10 ha = indicador para pequenos agricultores. O tamanho máximo do terreno de um membro é igual ou inferior a 30 ha. A exceção no tamanho máximo da terra se aplica a Fiji, Maurício, Belize e Paraguai para tamanho de terra igual ou inferior a 100 ha para 15% dos membros.

Fairtrade International

Bonner Talweg 177 | 53129 Bonn | Germany

Phone +49 (0) 228-949 23 0 | Fax +49 (0) 228-242 17 13

E-Mail [info@fairtrade.net](mailto:info@fairtrade.net) | [www.fairtrade.net](http://www.fairtrade.net)

Fairtrade Labelling Organizations International e.V. German Register of Associations, No. VR 7795

## Histórico de alterações

Número de versão	Data de publicação	Alterações
03.08.2015_v1.0	03.08.2015	Fairtrade International assume a responsabilidade de estabelecer os indicadores OPP. Revisão dos indicadores para o setor da banana no Equador, Colômbia e na República Dominicana.
03.08.2015_v1.1	01.04.2017	Revisão dos indicadores para o setor da banana no Equador, Colômbia e República Dominicana.
03.08.2015_v1.2	01.08.2017	Ampliação dos indicadores de cítricos para abacates no Brasil.
05.08.2019_v2.0	05.08.2019	Definição atualizada de pequenos produtores individuais de acordo com o critério Fairtrade para Organizações de Pequenos Produtores v2.0  Introdução dos indicadores para produtos altamente intensivos em termos de mão de obra para frutas, vegetais, açúcar e chá para organizações certificadas depois de 1º de julho de 2019.
05.08.2019_v2.1	30.01.2020	Ampliação dos indicadores de organizações certificadas antes de julho 2019. Revisão dos indicadores de frutas (exceto bananas, uvas para vinho e Brasil)